

ZOOM

► **Pratiquer
une langue
autour d'un verre**

► **De l'anglais au
patois en passant
par le grec**

SOCIÉTÉ

Débarqué en Valais il y a un an, le concept SprachenBar a trouvé son public.



Which langues sprechen Sie?

RENDEZ-VOUS À VENIR

Tous les SprachenBar du Valais ont lieu au restaurant Les Brasseurs à Sion, de 19 h 30 à 21 h.

Langues: anglais, allemand, espagnol, russe, grec, italien, français et franco-provençal. Sans inscription préalable, 8 francs la rencontre, abonnements disponibles.

► 9 mai 2016

► 13 juin 2016

Pause estivale

► 10 octobre 2016

► 11 novembre 2016

► 12 décembre 2016

PAS QU'UN SEUL PATOIS

En proposant d'ouvrir une table de franco-provençal, Béatrice Maye s'est lancé un gros défi. «Au début, il n'y avait quasi pas de personnes intéressées. Mais aujourd'hui, les patoisants sont, après les anglophones, les plus nombreux à participer à nos soirées.»

Huit patoisants nous ont accueillis à leur table lundi soir. Entre deux plaisanteries, René Maytain, directeur de la Fondation du patois, et ses amis discutent du dernier match de foot ou de la messe en patois qui a rempli la cathédrale dimanche passé. Gaby Glassey, la seule dame, est là pour exercer «cette langue dans laquelle les witz comme les banalités ont une tout autre chaleur. Je comprends tout, mais parfois, j'ai un peu de mal à m'exprimer en patois. Venir au SprachenBar me fait progresser. Parler patois me ramène aux racines de mon enfance.»

Ce soir-là, c'était un peu le clan des Nendards. «Il y a juste un Russe, lance Jean-Marie avec un sourire malicieux. C'est comme ça qu'on appelle ceux de Veyson.»

René Maytain en profite pour lancer un appel: «Il faudrait avoir des gens qui parlent différents patois, qu'on puisse échanger, comparer. On les attend la prochaine fois.» ● FM

FRANCE MASSY

Depuis un an, tous les deuxièmes lundis du mois, un établissement de la rue de Lausanne à Sion se transforme en tour de Babel. A une table, on parle anglais, à une autre grec, allemand, italien, espagnol ou même russe, franco-provençal voire français. Partout, on échange à bâtons rompus. Que l'on ait 18 ou 70 ans, on parle de tout, de rien, autour d'un thé, d'un verre de gamay, d'une bière ou d'un café. Bienvenue au SprachenBar.

concept lancé en 2011 outre-Sarine par Verena Schoch.

Vincent est là pour peaufiner le grec. «En Valais, il n'y a pas de cours de grec. De fait, ces SprachenBar sont une occasion de mettre en pratique ce qui est une sixième langue pour moi. La

petites semaines en Angleterre et à mon retour, je me suis inscrite au SprachenBar.» Comme elle, plusieurs jeunes rencontrés ce soir-

là ne veulent pas perdre leurs acquis. «En Valais, j'utilise

relativement peu l'anglais, je viens ici pour pratiquer cette langue qui est un véritable sésame lorsqu'on est en vacances.» Tous relèvent le côté convivial de ces soirées. «Comme il n'est pas nécessaire de s'inscrire au préalable, on peut décider à la dernière minute d'y aller ou pas. De plus, ce n'est pas trop long, à 21 heures, on rentre chez soi.»

Sans contrainte

A chaque table, un animateur lance et relance la conversation. Paul, un prof d'anglais, ne relève pas systématiquement les erreurs. «Seulement si les personnes me le demandent.» L'ambiance bistrot délie les langues. «Dans ce joyeux brouhaha, on ose plus facilement se lâcher», confirme Béatrice Maye. Massimo, le modérateur italien constate que l'aspect non conventionnel de ces rencontres peut en favoriser d'autres. «Des amitiés voient le jour. Un couple s'est même formé à table.»

Le succès valaisan

«Actuellement le SprachenBar de Sion est celui qui propose le plus de langues, se réjouit Béatrice Maye. A Zurich par exemple, il n'y a que de l'anglais, de l'espagnol et du russe.» Cette passionnée – elle parle quatre langues couramment et en apprend une cinquième – n'a pas dit son dernier mot. «Je rêve d'élargir l'offre. Pourquoi pas une table de langage des signes?» ●

«L'ambiance décontractée du bistrot délie les langues. On ose plus facilement se lâcher.»

BÉATRICE MAYE RESPONSABLE DU SPRACHENBAR VALAISAN



Entretenir ou rafraîchir ses connaissances

Ils étaient une bonne cinquantaine, lundi passé, à rejoindre Béatrice Maye, la première Romande à avoir importé ce

prochaine sera l'arabe», déclare ce polyglotte.

Vérène trouve le concept super: «J'ai décidé de me mettre à l'anglais. Je suis partie trois

PUBLICITÉ

La Classe E

Vivez les manœuvres de stationnement de l'extérieur simplement via votre smartphone.



La classe SLC

Des performances inoubliables dans un écran particulièrement désirable.



Exposition de printemps
Mercedes-Benz 2016



Présentation des nouveaux modèles
Classe E et Classe SLC

Vendredi 15 avril 2016, 15h – 19h
Samedi 16 avril 2016, 9h – 17h
Au Centre Automobile Hediger & d'Andrès SA, Sion

Rendez-nous visite et laissez-vous surprendre

Centre Automobile Hediger & d'Andrès
Route d'Italie 37, Batassé, Sion
Tél. 027 322 01 23
www.mercedes-benz.ch

Mercedes-Benz
The best or nothing.

